

Visiteurs dans les tribunes—Fin

Nyere, M. Julius K., chef de l'Union nationale du Tanganyika, 2011

Officiers et membres de l'équipage du *Cornwallis*, 5881

Premier ministre et ministre des Affaires étrangères du Japon, 171

Présence de hauts dignitaires du Nigeria et de l'Australie, 7169-7170

Représentants de la patrouille de sécurité de l'association des automobiles d'Ontario, 4023

Singh, M. Sardar Hukam, Orateur suppléant de la Chambre de l'Inde, 5329

Spaak, M. Paul-Henri, secrétaire général de l'OTAN, 5281

Visiteurs de marque à Ottawa

de Gaulle, le général, 3368-3369, 3415-3417

Lumumba, M., premier ministre du Congo belge, 7245, 7320-7321

Spaak, M., secrétaire général de l'OTAN, 5092

Watkinson, l'hon. Harold, ministre de la Défense du Royaume-Uni, 4172-4173

Vivian, M. Percy (Durham)

Afrique du Sud, référendum sur l'établissement d'une république, effet sur la participation de ce pays au Commonwealth, 7854

Assurance-hospitalisation

Inclusion des tuberculeux dans les sanatoriums et des malades mentaux, 1625-1626

Province de Québec, 1632

Assurance-santé, institution d'un plan national, *m.* (M. Peters, 1625-1632

Hôpitaux, augmentation des frais, 1631-1632

Unités sanitaires, 1629

Vivres

Banque libre et mondiale, création, 3799

Commission royale d'enquête sur les écarts des prix. Voir Produits agricoles

Voie maritime du Saint-Laurent. Voir Saint-Laurent (voie maritime)

Voies et moyens, formation de la Chambre en comité

Impôt sur le revenu, 3881-3885, 4779-4789

Impôt sur les biens transmis par décès, 3870-3881

M. (M. Diefenbaker) tendant à ce que la Chambre se forme en comité, adoptée, 709

Résolutions de subsides, 1850, 2580, 2722, 4229, 4685, 8287

Tarif douanier, 4885-4894

Taxe d'accise, 4789-4790, 4854-4857, 4865-4885

Volaille

Dindes, prix de soutien, 1822

Dindes et poulets, réglementation des importations, 91

Droits de douane, égalisation entre les États-Unis et le Canada, 4080, 4281

Importation des États-Unis en échange de quantités de bétail et de porc, 4278

Importations des États-Unis de 1957 à 1959, données statistiques, *q.* (M. Boulanger), 746-747

Poulets, problème de l'élevage dans la province de Québec, 619

Utilisation d'hormones synthétiques dans les aliments, 917

Votes nominaux enregistrés à la Chambre des communes

Acte de l'Amérique du Nord britannique, modification relativement à l'âge de retraite des juges—Adresse à Sa Majesté

Amendement (M. Pearson), 5105, rejeté: pour, 28; contre, 128; 5136

Motion (M. Fulton, au nom du premier ministre) adoptée: pour, 132; contre, 7; 7515

Adresse en réponse, motion principale (M. Morissette), adoptée: pour, 179; contre, 44; 708-709

Amendement (M. Pearson), rejeté: pour, 46; contre, 171; 639-640

Sous-*am.* (M. Argue), rejeté: pour, 53; contre, 184; 435-436

Volume I: 1-1296

Volume IV: 3935-5022

Volume VI: 6133-7241

Volume II: 1297-2561

Volume III: 2563-3934

Volume V: 5023-6131

Volume VII: 7243-8299